

# LA SEMANA Cómica

NUMERO 417  
FUNDADA EN 1935

Valle 25 CENTIMOS

Teléfono 6080 — Apartado 97 San José, Costa Rica Sábado 13 de Mayo de 1944 Escribe: PIO LUIS ACUÑA

## El expresidente Hernández Martínez vendrá a Costa Rica

### Parece que le van a ofrecer el Departamento de Policía

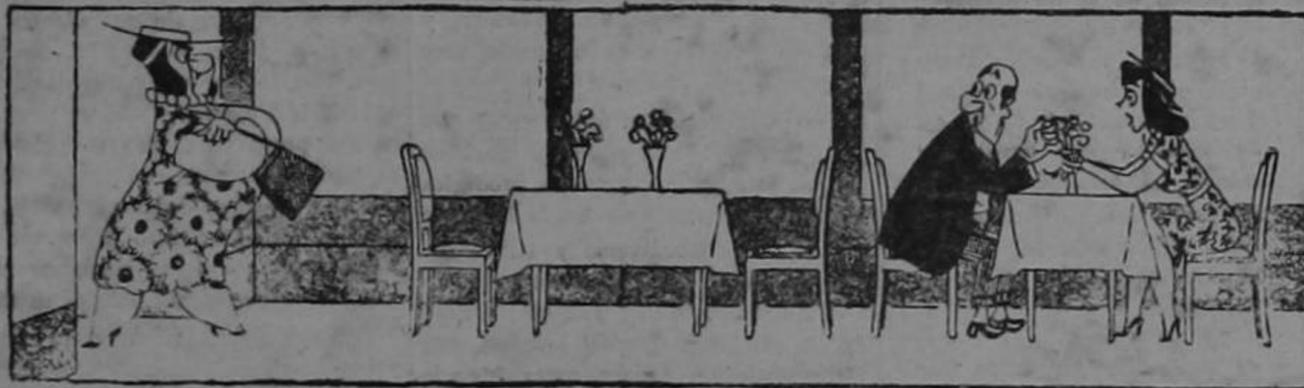
### Espera sentado que aparezca un Secretario de Hacienda



FOTOGRAFADO CABEZAS

DON TEO: Yo me conformaría con un glostorilla...

### Los grandes dramas de la vida...



...y la esposa recibió un infame anónimo...

### En estos días de nombramientos oficiales...



El chofer del señor Mini-tro...

Durante toda la semana hemos tenido las emociones de la caída del ex Presidente Hernández Martínez de El Salvador. Más antes debieron haberse lo "apeado".

En Costa Rica lo iban a recibir con palos y con pedradas. Un homenaje de cariño como cualquier otro.

Pero ahora resulta que se nos dice que se contempla la posibilidad de hacerlo venir a esta aldea. Se habla de ofrecerle una plaza que está vacante: la dirección general de policía. Parece que don René lo ha pensado ya por si los niños glostora lo comienzan a jorjbar.

La ventaja que tiene Martínez es que nunca ha fusilado a nadie sin haberle levantado la sumaria respectiva. Pero en todos los casos primero fusil'a y después hace las averiguaciones del caso.

Si Martínez viene a Costa Rica

hay que contarle que Solón Núñez habla muy mal de él. Así al menos corremos el chance de evitar que Solón celebre su centenario en la Secretaría de Salubridad.

Martínez sería muy útil para frenar a los especuladores. Basta con que entre al mercado y comience a preguntar por los precios de los productos. En el acto oirá respuestas como estas:

—¿Arroz? A veinte la libra o como usted quiera...

—¿La Carne? A cuarenta, pero si le parece, cara, rebajamos...

—¿Un par de zapatos? A veinte colones con derecho a remendárselos varias veces...

Como se ve, Martínez, quitándole lo podrido que tiene, puede ser un hombre muy útil. En Costa Rica nos daría un reconfortable espectáculo si

(Pasa a la página OCHO)

## Los Rotarios empeñados en la siembra de árboles y enredaderas

Los rotarios publican en los periódicos un aviso que dice:

"CAMPAÑA PARA SEMBRAR ARBOLES EN LAS CIUDADES"

Los rotarios no hablan de sembrar, sino de resembrar. De modo, pues, que anuncian que va a arrancar los higuerones de la calle de la sabana y los albolitos de la Avenida de las Damas. Desde ahora se los avisamos a los vecinos, pues les van a arrancar hasta los ladriños de las aceras.

Posiblemente los rotarios lo que han querido decir es que van a sembrar, que es una cosa muy distinta

(Una cosa es don Bartolomé Montoya, y otra es: don Barolo, me monto ya?) Lo que pasa es que los rotarios están descontrolados con la competencia que le hacen Los Leones, quienes en dos meses les han dado la gran revolcada. De allí que cualquier día cierran el chinamo rotario o lo convierten en una academia de boxeo.

Pero vamo con el aviso rotario. "Debemos,—dicen—escoger un tipo de árbol de raíces profundas..."

Pues que hablen con Solón Núñez. Ese sí lo que sabe echar raíces profundas. La prueba es que de Salubridad no lo mueve pero ni un terremoto.

Como los rotarios piden consejos, les recomendamos que escojan entre nispero coyol o peñibaye.. Con esto último tienen contento a don Julio.

También podrían sembrar chayoteras, tunas, o mata-palos.

Según los rotarios se trata de embellecer la ciudad y de hacerla agradable. Y para hacerla agradable sueñan con romper el pavimento de las calles y dedicarse a sembrar toda clase de árboles frutales. Seguramente quieren hacerle la competencia a las Tapias. Así, cuando pasen los días, habrá que decir: Para "anonas", los rotarios".

# Sensacionales declaraciones de don Nando Sotojarrison

## El joven Ministro es barítono. - El Departamento de Publicidad. - Emociones

Ayer tarde uno de nuestros redactores fue a la Secretaría de Gobernación con el fin de entrevistar a don Fernando Sotojarrison, el romántico Secretario de Estado, y sus impresiones al respecto son las siguientes:

El señor Secretario tiene sus oficinas coquetamente instaladas. Sobre el escritorio vemos un aparato de radio, pues nuestro amigo, según parece, consagra largas horas del día en oír los programas de Jorge Negrete, de Na Refugia, de Toña La Negra, de Libertad Lamarque, de Elvira Ríos y de Margarita Escala.

Fuimos recibidos muy amablemente y en el acto nos dijo:

Yo y Teodoro estamos sincronizados en todo...

—Pero si sincronizar quiere decir lo que ocurre al mismo tiempo. El sincronismo de varios relojes, por ejemplo...

—Bueno, yo no sé lo que quiere decir, pero ustedes me entienden. ¿Qué les pareció la parada que me jalé sobre la suspensión de las garantías ciudadanas.

—Pues don Nando...

—Díganme Fernando, Fernando, Fer... nan... do...

—Pues don Fernando, la gente dice que la cosa sigue igual a como estaba. El gobierno pasado ya había suspendido la censura de la correspondencia del interior. Y en cuanto a la libertad de reunión, ya se sabe que esa depende de las autoridades. En cambio se mantienen la violación del domicilio y otras más.

—Bueno, pero yo a lo que me refiero es al golpe de efecto, a sincronizar el momento. ¿Me entienden?

—Bien, muy bien.

—Yo quiero que los periodistas vengan a verme todos los días... Les

asegure que nunca se irán sin uno o dos reportajes. Ahora tengo un proyecto para reformar los puntos cardinales pues no se justifica que siempre sigan siendo los mismos. Mi plan será una contribución para las naciones en guerra. En esta forma el gobierno de Costa Rica será quien señale los días en donde queda el Norte y en donde queda el Sur. Así controlamos todos los movimientos de los aviones y exponemos a un fracaso a los aeroplanos enemigos. Como nosotros nos reservamos siempre el derecho de decir cuál va a ser mañana el Norte, y cuál el Oeste, sembramos la confusión entre los enemigos. De esta manera, un avión alemán vuela hacia el Este, creyendo que va para Inglaterra, y se lleva un chasco al darse cuenta de que vuela para el otro lado. ¿Entienden?

—Sí, señor...

—También tengo la idea de abaratar los huevos mediante un invento mío. Se trata de un nido mecánico adonde llegan las gallinas a poner sus óvulos. La gallina llega, cacarea, puja y deja caer el huevito, pero éste, gracias a una trampa automática, desaparece en el fondo. Entonces la gallina vuelve a ver y como no encuentra nada, piensa: "¡pero qué tontería he sido!". Vuelve, cacarea, puja y otro huevito. Así todos los días pone cinco o seis en lugar de uno. ¿Qué bueno, verdad?

—Sí señor. Pero, don Nando...

—Don Fernando, Fernando, Fer... nan... do...

—Perdone! Díganos, ¿es cierto que a usted le gusta el canto?

—El canto me encanta. No hay como el bel canto. Yo soy un barítono atemorado con tendencias a bajo. La ópera es mi debilidad. ¿Quiéren

que les cante a go bello, algo nuevo? Pues allí te va:

"Los pollitos dicen, pío, pío, pío,

### Siete Reglas de Urbanidad

1. Está muy feo decir a las visitas: "¡Vaya una lata que nos están dando ustedes esta tarde!".

2. Es de un efecto deplorable en una persona que es invitada a un té, quitarse el sombrero, llenarlo de sandwiches y volver a ponérsela.

3. En la comida de esponjales, la novia no debe nunca levantarse a los postres para decir que se casa con el novio porque es rico.

4. En caso de llevarse en biertos de alguna casa amiga la urbanidad manda que sólo llevese los de plata. Porque luego le dicen a uno: "¿De dónde es ese tenedor?" "De casa de Fulano..." Y si el tenedor no es de plata, Fulano queda muy mal considerado.

5. Cuando se habla con una persona recién salida de la cárcel resulta de mal gusto preguntarle a cuántos años le condenaron.

6. Al organizar un paseo en automóvil y ver que en el coche no hay sitio para los invitados, no se les debe decir: "Vayan ustedes a pie por la carretera, que ya los alcanzaremos", porque eso es una falta de urbanidad. Se les debe aconsejar que vayan corriendo al lado del auto, y así por el camino pueden continuarse con ellos las conversaciones empezadas al partir.

7. También es una falta de educación preguntar por la salud de sus hijos a las jóvenes solteras.

cuando tienen hambre, cuando tienen frío..."

—Bravo, bravo! ¡Otro, otro!

—Ah!, ¿les gustó? Pues oigan ahora:

—" Por qué, por qué temblar, si el cielo está tranquilo, serena es la maaaaaaaaar!"

Y en aquel momento fuimos interrumpidos. Violentamente entraron en el recinto varios empleados y seis policas. Creían que estábamos asesinando a don Fernando.

Y nos despedimos del joven barítono.

Por el placer de tomarla y por el orgullo de tomar lo mejor, pide usted la deliciosa

## CERVEZA GAMBRINUS



TOMANDO Gambrinus se llena el paladar de una frescura estimulante, que produce inmensa satisfacción. Hay, además, un regocijo íntimo en saber escoger una cerveza fina.

Tome Cerveza Gambrinus con orgullo y real distinción.

## El Chofer Nuevo

### Narración escrita sin utilizar la letra A

Me lo cedió mi tío Heñodoro, y me lo recomendó de un modo muy expresivo, diciéndome:

—¡Es un chófer único en el globo, créeme! Si dispone de un buen coche, este hombre consigue prodigios enormes, que en un circo le hubiesen hecho rico. Obedéceme y sírvete de él; tú tienes un coche estupendo y te mueres de tedio, ¿no es cierto? Pues te juro, querido sobrino, que cediéndote un chófer como Meñocio te pongo en condiciones de ser testigo, e incluso intérprete, de emociones

inconcebibles, sin precedentes en el mundo de lo locomotivo. Porque como este chófer no existen dos...

Meñocio Vo'odio, el chófer propuesto, que presencié el momento descrito, sonrió entonces con gesto misterioso. Y no bien concluyó mi tío su elogio, el chófer rozó levemente el borde izquierdo de su sombrero frégoli, color crúpulo griego, se inclinó con un gentil movimiento y murmuró:

—Tómeme el señor, que conozco mi oficio...

Y sin otros incidentes que merecieran ser escritos, Meñocio Vo'odio quedó elegido chófer de mis "dieciséis cilindros" con cien duros de sueldo.

Doce excursiones, que tuvieron un epílogo tristemente quirúrgico, me convencieron en un solo mes de que como Meñocio no existió en el universo chófer ninguno.

Prescindiendo, diciendo esto, de su do (Pasa a la página OCHO).

## Con el Diputado Jiménez Pacheco

Don Carlos Luis Jiménez está reaccionando en el Congreso: últimamente ha presentado dos proyectos de ley muy recomendables: uno para impedir la reelección de los diputados, y el otro para concederles el uso irrestricto de la palabra en el curso de los debates.

Pero bien, como no hay dos sin tres, vamos a sugerirle a don Carlos Luis Jiménez que presente una iniciativa encaminada a reformar la ley Gurdíán.

Anímese, don Carlos Luis y que Dios se lo pague.



"Lo malo es que estáis defendiendo al mundo entero de la amenaza bolchevique, pero no sabéis como defenderos vosotros mismos..."

## Pregunta al Señor Secretario de Fomento:

¿Por qué motivo existe un número tan extraordinario de automóviles con placa de la Secretaría de Fomento cuando la ley, expresamente determina el número de carros con derecho a placa oficiales?

# Acusados ante los Tribunales de Justicia por decir que don Julio es manco para comer pejibayes

## Anécdota de don Pancho Esquivel

Cuenta don Fernando Baudrit que cuando don Pancho Esquivel era estudiante de Derecho, ocurrió esta anécdota:

Explicaba uno de los profesores lo que era la intuición y Pancho comenzó a alzar la mano en tal forma que le permitieron hablar. Y entonces dijo:

—Yo poseo una intuición brutal. Vea usted, señor profesor lo que me ocurrió el otro día: estaba en el andén de la estación del Ferrocarril al Pacífico y sin que nadie me lo dijera descubrí al conductor del tren en medio de un grupo numeroso de gentes. Bueno, que apenas ví al hombre, lo identifiqué pero sin vacilar...

—¿Y en qué se fundó usted para sospechar que ese individuo era el conductor?, le preguntó el profesor a don Pancho. Y éste, ni corto ni perezoso, le respondió sin pestañear:

—Eh!, pues muy fácil. Conocí que era el conductor porque en la gorra tenía un letrerito...

Don Ricardo Padilla nos dijo ayer, previa promesa de que a nadie se lo contaríamos, que don Yulio nos acusaría ante los tribunales de justicia por decir que a él le gustaban mucho los pejibayes.

Los suscritos, conocidos en autos, muy atentamente exponen constancia del alcance de nuestras palabras: nosotros no hemos dicho que nuestro Canciller sea muy comelón. No y no. Lo que nosotros hemos dicho y esto si acaso una vez y entre líneas, es otra cosa: que a don Yulio le encantaban los pejibayes. Nada más.

Pero bien, no habrá más remedio que irnos a defender ante los tribunales. Al respecto ya tenemos listo el primer escrito de alegato:

Proceso: calumnia con pejibayes.

Sala de Casación.

Lo suscritos, conocidos en autos, muy atentamente exponemos ante el distinguido tribunal:

Notificados de la acusación presentada por don Julio declaramos que a nuestro juicio no tiene fundamento la demanda que por injurias y calumnias se nos ha establecido.

Decir que un honorable ciudadano come muchos pejibayes no constituye un agravio. Agravio sería decir que no los puede comer, pues con ello pondríamos en duda su buena digestión y su poder adquisitivo. Más bien el cargo se vuelve un elogio toda vez que en estos dorados tiempos los pejibayes están carísimos. Por un pejibaye, de esos grandotes, de los llamados tronadores, piden en el mercado hasta una peseta. Además, un consumidor de pejibayes es nada menos que un contribuyente a la agricultura y sobre todo un propagandista de tan rica fruta. Si el pejibaye tuviese los poderes enervantes del aguacate, por ejemplo, se podría poner en duda el sistema nervioso del acusador. Pero los pejibayes, señores magistrados, como tienen todo el abecedario de las vitaminas, producen más bien un sopor muy recomendable.

Descartado el agravio aceptamos la tramitación del proceso por calumnias. Y ya en este plano sostenemos que no hemos calumniado al ilustre estadista.

Podemos asegurar que cuando a la oficina de nuestro acusador llega un viejo con una batea de pejibayes, en el acto queda limpia.

Como testigos pedimos las declaraciones de todos los vendedores de pejibayes. Uno de ellos nos asegura que con sólo las ganancias de los que le ha vendido al querido don Yulio, se compró un terrenillo allá por la Uruca.

Ofrecemos como pruebas las enormes cantidades de semillas que han recogido los acarreadores de basura de la oficina de don Yulio. Y esto que según parece, últimamente nuestro acusador se deleita comiéndose los coquitos. Don Ricardo Fournier, alto empleado de la Secretaría de Relaciones Exteriores, cuenta que debajo del escritorio de don Julio hay tamaña piedra de moler. Y allí son triturados las semillas de los pejibayes al sonoro golpe de un violento y certero zapatazo cuyo eco repercute en todo el romántico edificio de la Casa Amarilla.

También ofrecemos como prueba una navajita que porta el distinguido Canciller. La pobre tiene el filo amellado de tanto pelar pejibayes. Al respecto conviene decir que los vecinos han visto a don Yulio afilando la navajita en las gradas de la Casa Amarilla.

Respetuosamente pedimos al tribunal que se sirva tener co-

mo prueba los canastos de los vendedores de pejibayes, por cuanto en el borde de ellos deben estar las huellas digitales de nuestro estimado acusador.

Les consta a los señores doctor don Alfonso Acosta y don Max Acosta, sobrinos de don Julio, lo siguiente:

Que el día de las elecciones don Julio estaba haciendo cola frente a la mesa de votaciones instalada en el Edificio Metálico. Y que cuando un muchacho gritó en la calle: ¡Pejibayes, pejibayes!, don Julio salió corriendo.

También les consta a varios atestigios que una tarde don Julio, observando unos pejibayes que vendía un individuo, exclamó muy conmovido:

—¡Oh pejibayes, cuántos crímenes se cometen en tu nombre!

Y asimismo dice un periodista que don Julio le dijo una tarde:

“En boca cerrada, no entra pejibaye”.

Desde ahora le anunciamos al tribunal que el día de la vista llevaremos un canasto lleno de pejibayes, a efecto de demostrar, palpablemente, el efecto que la fruta causa en nuestro respetado contrincante.

Oportunamente presentaremos otras pruebas.

San José, mayo de 1944.

LA SEMANA COMICA

Purgante Sabroso



DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS Y DROGUERIAS

¿PARA QUÉ martirizar a los niños con purgantes de mal sabor si con Sal Uvina se obtienen los mismos resultados? Tomada en ayunas, una cucharadita cada cuarto de hora, hasta que produzca efecto, elimina los purgantes drásticos que tanto irritan.

Para los niños, el purgante por excelencia, agradable, eficaz y de efectos sorprendentes y saludables es

Sal Uvina



LABORATORIOS BOTICA FRANCESA ~ Fundada en 1868

CAMPO AJENO

## Así se escribe la Historia

Terminada la batalla política, hemos visto que resultó puro cuento la promesa de armonizar la familia costarricense: los hombres que mandan alejan ya no sólo a los cortesistas, sino a ciertos magníficos elementos conocidos como neutrales, como si se tratara de apestados.

Pareciera que el nuevo gobierno tiene la consigna de circunscribirse a cierto grupito.

Pero también el desaliento se nota en las jilas del propio picadismo. Cuando uno recuerda cómo luchó don Mano'o Rodó por el triunfo del señor Picado, al extremo de sufrir los más crudos ataques, no se explica que sólo se le encuentren condicio-

nes pero continuar en la Gobernación de San José. Bueno, que le fue igual a muchos adversarios que con quedar se agazapan en sus puestos, siguen disfrutando del calveito oficial.

Otro caso, que no vacilamos en llamar injustificado, es este: el de don Federico Volio. Difícilmente se encuentra quien trabajara con tanto empeño y con tanto sacrificio como él. Fue un leal abanderado de su causa y en cuanto a su cabellerosidad y gentileza nada se puede pedir. Pues bien, hoy no sólo no se le ha reconocido su noble empeño, sino algo peor. No se le han reconocido sus excelentes virtudes y así vemos cómo a la hora de la cosecha son beneficiados

## Nombres Conocidos

Don Piodoro Teocado.  
Don Acolio Justa,  
Don Piné Recado.  
Don Nuñón Soñez.  
Don Perancho Quilta.  
Don Esquicho Panvel. (Sinmigo).  
Don Breguel Mines.  
Don Zanán Hermora.  
Y don Rodoló Manó.

los que menos tienen derecho a ello. Todo el país sabe que don Federico Volio no necesita de ningún cargo, pues es hombre de recursos y de absoluta independencia, pero no por eso queda en el vacío el renglón de la inconformidad por parte de sus amigos.

¡Así es la vida!

ENRIQUE LAGARDERE.

## Pregunta al Señor Secretario de Educación Pública:

¿Por qué motivo no se dicta un reglamento para las escuelas de comercio—las escuelas particulares en general—, cuando hasta los directores de dos de ellas han reconocido públicamente que se impone un control oficial?

# Sensacional Reportaje del Ministro Gozadera

El día que nombraron Secretario de Fomento a Pancho Esquivel, ninguno de los directores de los periódicos quiso creer esa noticia. Todos sospecharon que se trataba de una broma pesada que les habían dado a sus reporteros. Pero, así fue. Y Pancho que lo mismo hubiera aceptado el cargo de fotógrafo oficial que el de Ministro, dió dos horas después de nombrado un reportaje con la misma prosopopeya con que habla un ingeniero. Declaró que conforme a la técnica moderna la construcción de carreteras sería una labor intensiva y no extensiva. Expuso que por falta de materiales para construir puentes, lo mejor era no construirlos. Y agregó que lo mejor sería colocar andariveles, a uno y al otro lado de un puente de modo que los carros pasaran alzados. Pero para esto, claro está, habría que obligar a los choferes a que a sus vehículos les pusieran un gancho en el techo...

Con un poquito más, don Pancho sugiere que a los choferes se les enseñe a saltar los puentes. Todo un deporte muy recomendable.



—Melanía, ese delantal está muy usado...

—Tiene mucha razón la señora: como que lo compré la última vez que me aumentó el sueldo.

Pancho desde chiquillo es hombre de ideas luminosas. Cuando iba para el Liceo de Costa Rica, en unión de otros estudiantes y notaba que les iba a coger tarde, se empeñaba en que todos pasaran por una calle por donde habían dos perros muy bravos. Y si alguien le objetaba ese gusto tan

extraño, él daba una explicación formidable.

—Es que como los perros se nos ponen detrás, todos tenemos que pegar una gran carrera y así llegamos temprano al colegio.

Bueno, un chist alemán.

## Redactores..! Al Agua!

En "LA HORA" encontramos seleccionando con poco acierto a sus colaboradores nos tiene desmoralizados".

"Para cloroformar al enfermo..."

Para enmendarle la página al simpático colega acudimos a una autoridad en la materia quien al afecto escribe lo siguiente:

En virtud de la ley que los lingüistas llaman del menor esfuerzo y que explica el cercenamiento de sílabas y sonidos que han sufrido muchas palabras, se han arraigado en el lenguaje popular buen número de dicciones cuyo empleo, en los escritos, pueden constituir corruptelas censurables.

Por la mentada ley de menor esfuerzo, dicen muchas personas cloroformar por cloroformizar. "Mientras los médicos cloroformaban al enfermo, la madre dió muestras de serenidad y valor; pero en cuanto el cirujano tomó el bisturí, fué necesario retirarla de la sala de operaciones".

El diccionario académico no registra el verbo cloroformar y da, en cambio, cloroformizar con esta explicación: Medicina. Aplicar, según arte, el cloroformo, para producir la anestesia.

Cloroformización. Medicina. Acción y efecto de cloroformizar.

Diremos, entonces: "Mientras los médicos cloroformizaban al enfermo... etc."

Un colaborador de "DIARIO DE COSTA RICA" dice lo siguiente en la edición del miércoles pasado:

"La actitud del Presidente Picado



Debido a la intensificación de la propaganda ahora se hace el saludo nazi con ambas manos.

Para corregir al señor redactor veamos lo que dice el profesor José D. Forgiere:

El prefijo DES que entra en la formación de buen número de palabras castellanas, destruye la significación de éstas en unos casos y las priva de su verdadero sentido, en otros. Orden es buena disposición de las cosas entre sí, concierto, colocación de las cosas en el lugar que les corresponde. Es suficiente el prefijo DES para alterar por completo el significado de dicha voz. Desorden (des-orden) es como se sabe, confusión del concierto propio de una cosa. Desordenar es turbar, confundir, alterar el buen concierto de una cosa.

Si pegamos la partícula DES a vocablos como nivelar, calzar, orientar, organizar... formaremos otros con significación antitética o contraria, verbigracia: desnivelar, descalzar, desorientar, desorganizar.

Conocida la propiedad que tiene el prefijo negativo DES, nos será fácil dar la correcta explicación de la voz desmoralizar. Si moralizar es reformar las malas costumbres enseñando las buenas, desmoralizar (des-moralizar), denotará lo contrario, esto es, corromper las costumbres con malos ejemplos.

Deben parar mientes en esta cédula lexicográfica, las personas que atribuyan al verbo desmoralizar el sentido propio de desalentar, desanimar, acobardar.

Una cosa es desmoralizar y otra muy distinta, desalentar. El mal ejemplo desmoraliza; las contradicciones desalientan, desaniman, acobardan.

## Qué hubo del quiosco del Parque Central?

Hace muchos meses que están construyendo el quiosco del Parque Central y no hay ni esperanzas de que lo terminen este año.

Nos dicen que el autor de los planos y el director de la obra es el Ingeniero señor Bertolini, y que la idea es contruir un quiosco sistema carrousel. Algo así como los caballitos de las fiestas. En esta forma los

# ¡Sensacional! ¡Resensacional! ¡Requetesensacional! Lapidaria Frase de D. Pancho Esquivel

Se ha repetido en Costa Rica exactamente el mismo caso de una frase dicha en la Habana por un ex-gobernador de Machado. Y aquí quien la dijo fue nada menos que don Pancho Esquivel, según dice don Rafaelito Ortiz.

Parece que en un grupo se había

del nombramiento de Pancho y él, que estaba presente, exclamó:

—Pues ya sabía que Teodoro con taba conmigo. Sinmigo Teodoro no haría buen gobierno...

Y Sinmigo Esquivel se quedó muy orondo,

¡Viva Sinmigo! ¡Vivaaaa!



LA MEDICINA ES AMARGA

## Economías de Cocina

Nadie entiende a don Teo: por una parte habla de hacer grandes economías y por la otra nos anuncian que se van crear seis subsecretarías de Estado. Y al mismo tiempo resulta que se nombrarán representantes diplomáticos en Colombia, en Chile, en Perú, en Brasil, en Honduras, en El Salvador, y hasta en la Conchinchina.

Nadie se explica para qué puede servir un Subsecretario de Relaciones Exteriores a no ser que para pelarle los pejibayes a don Julio. En cuanto a Salubridad no hay nada que hacer pues esa Secretaría se la dieron a Solón por escritura pública. En lo que respecta a Educación, ya se sabe que don Hernán no necesita Subsecretario, sino un peluquero. Y por último, en Goberna

cinó tampoco hace falta un Subsecretario cuando a don Nando lo único que le urge es un periodista para dar un reportaje todos los días. La semana pasada, apenas dió doce.

Tenemos pues, que mientras les van a rebajar los sueldos a los maestros y a los policías, se van a crear legaciones en todo el continente.

Nada, que don Teo está empeñado en darnos atol con el dedo.



—El profesor de canto opina que su voz tiene poca extensión.

—¡Habría que oír lo que opinan los vecinos!

ral Morazán. Nadie sabe lo que pasa, pero en todo caso hay que ponerse vivos.

Ya veremos.

## Pregunta al Señor Secretario de Gobernación:

¿En qué forma coopera la Secretaría de Gobernación con la Junta de Abastos de modo de respaldarla, positiva y efectivamente, en su afán de controlar la escandalosa especulación que llevan a cabo comerciantes inescrupulosos?

## COMENTARIOS

Esto está mal  
Sr. Presidente

El señor Presidente de la República, Licenciado don Teodoro Picado, en un telegrama que le envió al señor Director de "La Tribuna", expone su deseo de que los periodistas no vacilemos en señalarle los yerros que se puedan presentar en el curso de su gobierno. Y declara, en forma digna de aplauso, que oír con satisfacción la voz serena que al concretarle un hecho le observara: "esto está mal, señor Presidente".

Lógico es que encontrándose su gobierno en pañales nos inclinemos por aceptar un compás de espera, pero bien podemos aprovechar la ocasión para recoger el guante.

Bien conoce el país las dificultades surgidas alrededor del nombramiento del Secretario de Hacienda, y asimismo la tendencia del señor Picado por extraer un nombre del riñón de los banqueros. Al efecto podríamos decirle que esto último nos sorprende por la diferencia que hay entre un hacendista y un banquero. No se necesita meditar mucho para declarar que el criterio de un banquero no es otro que el de un prestamista. Pero, a mayor abundancia veamos lo que dice un talentoso escritor de "la Prensa Libre":

*El gobierno, ofrece el señor Picado, hará los estudios necesarios, por medio del Banco Nacional, para controlar la marea inflacionista.*

*Sería de la mayor importancia que tales estudios fueran realizados por el gobierno mismo, asesorándose de personas ajenas a las influencias bancarias, ya que los medios de "controlar la inflación" podrían no ser del agrado de los sostenedores del actual sistema bancario.*

*Bueno sería que los poderes públicos fueran afianzándose en la idea de que el Estado es lo más, y que, por lo tanto, son los intereses del Estado los primordiales.*

*No sería de extrañar que los estudios realizados por banqueros dieran por resultado una inversión de términos, ya que sería muy posible que ellos contemplaran el problema preferentemente desde el punto de vista bancario, que puede no ser el punto de vista del Estado.*

Llegamos, pues, a un punto concreto en cuanto a refutar la idea de obtener un Secretario de Hacienda salido de los banqueros, y de allí que al formularle un reparo al criterio presidencial, tengamos que aprovechar la frase: "Esto anda muy mal, señor Presidente".

## El Padrecito Núñez ofrece diez colones por un nombre

El Padrecito Núñez, el dueño del "Rerum Novarum", el simpático periódico sindical, clerical, moral, y liberal, está empeñado en cambiarle el nombre y al respecto ha abierto una encuesta entre sus numerosos lectores. El Padrecito ofrece diez colones a quien acierte.

¡Caray! Se va a arruinar!

Realmente eso de "Rerum Novarum" no resulta. Hay que oír a un pregonero cansado gritando. Parece que dice otra cosa en lugar de "Rerum Novarum":

"Se lo robarum, se lo robarum..."

Existen muchos nombres que tal vez estarían mejor: El Bombardero, El Bonete, El Cañón, El Pílon, o El Apagón.

Si el Padrecito quiere un nombre sonoro, alegre como una pandereta, que le ponga este: ¡Pipín!

Si quiere un nombre diplomático gastronómico, le ofrecemos uno: "Pejibayes".

Si desea un nombre que recuerde los tiempos coloniales, aquí lo tiene: ¡"Solón"!

Por otra parte, le recomendaríamos estos nombres: El Universal, Justicia, La Esmeralda, El Prado, El Manzanero, La Carioca o El Eden Bar.

El periódico del Padrecito Núñez nos gusta mucho. Es muy interesante, pero le faltan varias secciones: una social y otra de cine. Sería algo sugestivo leer informaciones así:

"El gentil y elegante Presbítero XX, fundador del "Club Sueño de Amor", se encuentra enfermo de su delicado píloro".

O bien, la nota de cine:

"Dorothy Lamour, insinuante y audaz, está muy bien en su última película en la cual luce con garbo sus hospitalarias curvas".

Ah!, pero se nos había olvidado que el colega es cosa muy seria. Allí se habla sólo de problemas sociales y de luchas espirituales. Y también,



¿Qué haces cuando tu mujer te habla de su finado marido?

¿Qué hago...? Pues tenerle una envidia bárbara.

claro está, del asunto de los sindicatos el cual bien puede poner en apuros al Padrecito. Pronto tendremos sindicato de solteronas, de suegras contrariadas y de pilones abandonados. Vale

## Los Asesinatos Incongruentes del Castillo de Rock

CONOCEMOS A ATANASIO CAMUFLAY

Era el 8 de noviembre y acababan de dar las doce en el reloj de Ralph Word pocero en activo de Glasgow.

Claro que mister Ralph, no tiene nada que ver en la presente historia; pero eso no impide que en su reloj hubieran dado las ocho.

En Londres gran las ocho y dos minutos. Holmes se entretenía en queimar en la chimenea algunos números atrasados del "Daily Telegraph" y yo me paseaba por el pasillo de su casa contando el número de rosas de té que aparecían dibujadas en el papel que cubría las paredes. En aquel momento, cuando llegué a la rosa de té número 2,556, llamaron a la puerta.

Abrió tirnado de pestillo, costumbre muy frecuente en Inglaterra, y un hombre con cara de apisonadora, entró, pasó a la habitación de Holmes y perdió un chanclo en el pasillo.

Era Atanasio Camuflay.

Al verle llegar Sherlock siguió en su tarea, de quemar periódicos. Atanasio, algo desconcertado, quedó a su lado, de pie, y súbitamente el detective, como si conociera a aquel hombre de toda su vida, levantó el rostro y dijo:

—¿Verdad que es muy divertido quemar periódicos?

A lo que repuso Atanasio:

—Sí. Pero es más divertido embalsamar chimeneas.

—All right!—murmuró Holmes.

Y estrechando la mano del recién venido, agregó:

—Hable usted. Es usted un hombre interesante. Escuchemos a este bailarero, Harry.

Y sentados sobre una escribanía que era la postura habitual en Sherlock y en mí, pues al fin y al cabo yo estaba a sus órdenes, nos aprestamos a escuchar a Atanasio Camuflay. Camuflay contó lo que sigue.

LA HISTORIA ESPANTOSA QUE NOS COLOCO ATANASIO

—Ve—dijo—vivo en Newspaper, y en el castillo de Rock, porque he decidido no pagar al casero. Y en el castillo, que es propiedad de lord Rock, habito gratis, gracias a que pertenezco a la servidumbre.

—¿A qué se dedica?—indagó Holmes.

que el director del Rerum Novarum, don Danilo Jiménez, es fogoso para los pilones y patronatillos. Muy pronto lo van a nombrar Presidente Honorario de las Viudas Melancólicas.

—Todas las tardes corro y descorro las cortinas del salón grande.

—Adelante. Siga usted.

—En el castillo viven, además de lord Rock, su bella y delgada hija Syli; el marido, Horacio Warren; el suegro, mister Richard, del mismo apellido que su hijo; su esposa la noble dama francesa, madame Lucien Duclos; el arquitecto Arthur Sheridan; su hija Sally; su hermano, Evans; a mamá, Evolina; el doctor Edgar Brown y su hijo Peter.

—¿No hay nadie que se llame William?—preguntó Holmes.—¿Es extraño!

—Sí: es extraño—repetí yo sin saber por qué.

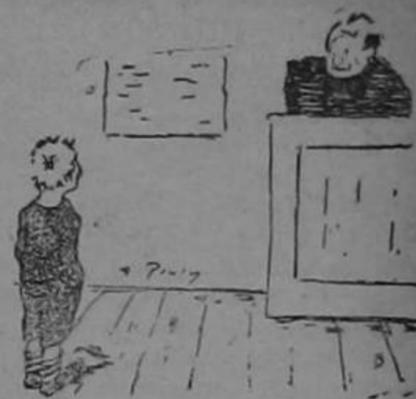
—¿Extraño? ¿Por qué es extraño que no haya nadie que se llame William?—preguntó Atanasio.

—Porque casi todos los ingleses se llaman William. En fin, explique lo ocurrido—remató Holmes.

—Los habitantes de castillo se llevaban divinamente y vivían en la armonía más grande cuando, a partir del martes pasado, la tragedia se ha cernido sobre la finca, y desde entonces, cada noche muere misteriosamente una persona. Han fallecido ya Horacio Warren, madame Duclos y el doctor Brown.

—Es raro...—susurró Sherlock camuflándose en la órbita del monóculo.

—De muy diferentes maneras, caballero. Horacio Warren ha aparecido asfixiado y con el manual de gimnasia sujeta en las manos; madame



El profesor:—¿Si viviese Shakespeare en la actualidad se le consideraría como un prodigio?

El:—Seguramente: como que tendría cerca de cuatro siglos.

Duos murió (en el instante en que aspiraba el perfume de unas violetas) de un estacazo en la nuca; y el doctor Brown falleció de un calambre.

—¿Dónde le dió el calambre?

—En el vestibulo de castillo.

—Continúe usted.

—Poco me queda ya que decir. Anoche, cuando el terror nos había hecho migas a todos, murió el hijo de doctor Brown.

—¿De qué?

—Durante la comida, en el momento en que echaba limón en una ostra, cayó al suelo muerto. Yo he pensado si moriría de aburrimiento.

—Lo de la ostra es un dato, pero no debemos anticiparnos—dijo Holmes.

Por eso he venido a ver a usted—acclaró Atanasio—. Porque si usted no va al castillo y evita aquel estado de cosas, los que no muramos asesinados, moriremos de espanto.

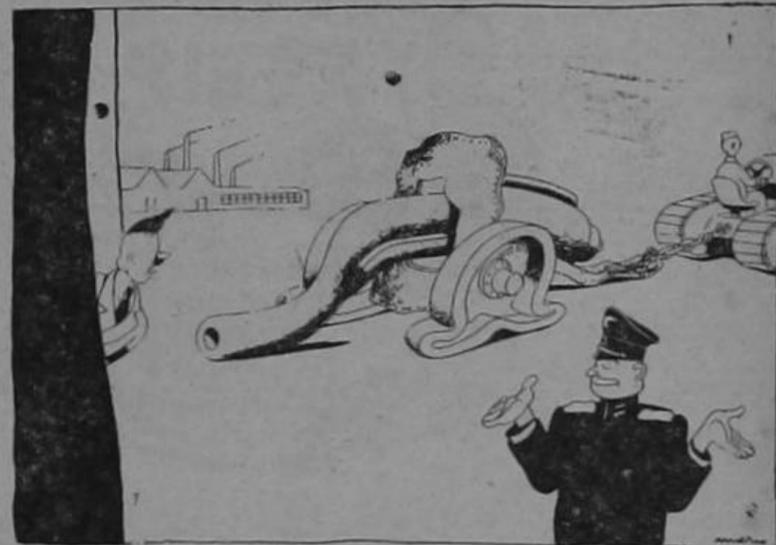
Holmes alzó la cabeza, brillantes los ojos de energía.

—Lárguese a castillo hoy mismo—le aconsejó a Atanasio— y no tardaremos en vernos allí.

—Es que yo...

Atanasio fué a decir algo, pero Sherlock Holmes, como se sabe, no era hombre que hablase más de lo justo; así es que cogió a Atanasio en brazos, lo sacó a la escalera, le dejó sentar

(Pasa a la página SEIS)



“QUE PASO...?”

“Que perdimos Nikopol, y nos quedamos sin manganeso...”

## Pregunta al Secretario de Agricultura:

¿Cuál es su respuesta al plan de los ingenieros agrónomos para unificar debidamente las labores de los departamentos oficiales de modo que sean controlados por hombres autorizados en la materia?

# Los asesinatos incon... Viene de la Pág. CINCO

tado en el suelo y cerró la puerta. Desde aquel momento dejamos de oír la voz de Camufflay.

## LOS HABITANTES DEL CASTILLO

Al día siguiente, Holmes y yo abandonamos la casita de Baker Street y en un carro de mano y disfrazados de mariposas de vivos colores, nos dirigimos al castillo de Rock, en el condado de Newspaper.

Llegamos algo fatigados y con una rueda de menos. Yo juraba por el mal estado de las carreteras y Holmes se detenía en todas las casillas de peones camineros a ponerse inyecciones de morfina en los hombros.

A cabo nos dimos de narices con el castillo de Rock. Entramos sin que nos conociesen, bajo nuestros disfraces de mariposas. Dentro del castillo había a naftalana.

Lo recorrimos de punta a punta, y Sherlock levantó catorce planos de otras tantas habitaciones y fumó dieciocho pipas para disimular.

Más tarde ocultos detrás de unos candelabros, nos dedicamos a observar a los habitantes del castillo, que estaban reunidos en el comedor. Lord Rock, mister Richard, Arthur Sheridan, Evans y Peter eran elegantes como otras tantas portadas del *Pictorial Review*. Syli, una encantadora muchacha que hablaba arrugando un

poco las manos. En cuanto a Sally y Evelina se las notaba de lejos que habían bailar fox-trots.

## LA LUCHA POR LA VERDAD

Sucesivamente, Holmes registró las habitaciones particulares de todos. No encontramos más que polvo, porque la servidumbre era apática y disfrutaba de verdadera vagancia británica. El genial detective estaba desesperado.

—Nunca me ha ocurrido nada igual! Siempre he encontrado un indicio, una prueba... Cuando no he hallado un pelo, he hallado un trocito de peine, una fotografía de Clauette Colbert, una nuez; en fin, algo... ¡Y ahora, nada, nada!

Y mordía las cornucopias con frenesí.

Entre tanto iban pasando los días, y el misterio, lejos de aclararse, se oscurecía más, pues—de un modo temático—cada noche que pasaba moría un nuevo habitante del castillo. Además de Warren, de Uficille y del doctor, habían fallecido ya mister Richard, que apareció envenenado en la caseta del perro; Syli, que murió sin decir ¡ay! a pesar de que la muerte sobrevino en el instante en que entonaba una romanza; Arthur Sheridan, que se ahogó electrocutado cuando encendía la luz de su alcoba, y Sally, que pereció a consecuencia de la ro-



DANZA MACABRA



—¿Y para casarse ha estado usted quince días sin venir a la oficina?

—Discúlpeme, señor; no lo volveré a hacer más.



—¿Quiere usted casarse conmigo?  
—No; le conozco poco.  
—¿Y dentro de un año?  
—Menos; entonces le conoceré demasiado.

tura de una paca al sacar una fotografía de su mamá.

La imponente rabia de Holmes había adquirido dimensiones de campo de fútbol. Iba de un lado para otro tocando el violín y bebiendo tinta. Pero la claridad no surgía en su cerebro.

En las dos noches siguientes desaparecieron del mundo de los vivos Evans, que murió mirando un armario de luna, y Evelina, que murió mirando la luna sin armario.

Al otro día falleció Peter, atragantado por un hueso de meocotón. ¡Qué arcano tan irresistible!

Yo miraba a Sherlock esperando verle enloquecer. Pero con gran sorpresa, aquella vez observé que sonreía.

—He dado con la solución del mis-

terio—me dijo lacónicamente—. Ya no queda más que un habitante del castillo vivo: lord Rock. Si este no muere también, es indudable que él es el asesino.

La idea era tan genial que me temblaron las piernas de impaciencia.

## LA SOLUCION

Pero a la siguiente mañana, lord Rock apareció igualmente muerto en su cuarto.

—Ya no hay duda, Harry—me dijo Sherlock al descubrir el hecho—. El asesino soy yo.

Y se detuvo a sí mismo, entregándose a la poética.

Fué el último éxito logrado por el maravilloso detective en sus deducciones.

Jardiel Poncela.

# FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO

## Aviso al Público



En vista del Acuerdo N° 22 publicado en la Gaceta del domingo 24 de los corrientes, esta Administración General avisa al público que, A PARTIR DEL LUNES 8 DE NOVIEMBRE PROXIMO, TODOS LOS PASAJES DE ESTA EMPRESA SE VENDERAN CON EL 20 % DE RECARGO:

Los trenes de excursión que se corren de San José los sábados con regreso de Puntarenas el día siguiente con el 50 % de descuento, también quedan sometidos a esta disposición, motivo por el cual los pasajes valdrán ₡ 9.00 ida y vuelta:

San José, Octubre 25 de 1943.

PROSPERO GUARDIA.  
ADMINISTRADOR GENERAL

## Pregunta al Señor Secretario de Relaciones Exteriores:

¿Cuál es el criterio de la Cancillería respecto a los individuos que obtuvieron carta de ciudadanía costarricense—después de que Costa Rica entró en la guerra—, y que en seguida figuran en las listas negras de los Estados Unidos?

## Producen Indigestión

Hay cosas que producen indigestión, como por ejemplo, éstas:

- Un racimo de bananos.
- Una comilona de mondango.
- Un tamal en la madrugada.
- Unos chicharrones calientes.
- Y los cincuenta años que tiene Solón en la Secretaría de Salubridad.



—Mañana daré una conferencia acerca del Japón.

—Pero... tú nunca estuviste en el Japón.

—No importa; tampoco han estado mis oyentes.

## Objetos Perdidos

En la Agencia de Policía se encuentran los siguientes objetos —considerados como inútiles— y que serán entregados a quien los reclamé:

- Un paraguas.
- Una suegra.
- Un niño recién nacido.
- Una perra de cacería.
- Una bufanda.
- Y el elevadísimo presupuesto de la Secretaría de Salubridad Pública.

Quando tenga sed tome  
cerveza  
**GAMBRINUS**  
deliciosa



!—¿Cómo ha pasado la noche, señora?

—Bastante mejor, doctor. Hablé y... hasta me llamó "lechuzna".

—¡Bravo! Ha recuperado su inteligencia, y podemos darle por salvado.



# Lions International

4,500 Clubs con 200,000 socios

FILIAL DE SAN JOSE DE C. R.

(Fundada el 21 de 1944)

JUNTA DIRECTIVA

Consejero Internacional:  
Dr. Vicente Castro Cervantes

Presidente Efectivo:  
Lic. Mariano Anderson

Vice-Presidentes:  
Ing<sup>o</sup> Bernardo Yglesias  
Dr. Alexis Agüero S.  
Lic. Carlos Orozco Castro  
Don George F. Bowden

Secretario:  
Don Ricardo Jinesta

Tesorero:  
Don Carlos Balser

Jefe Protocolo:  
Lic. don José A. Pacheco C.

Jefe Compañerismo:  
Don Claudio Montealegre

Vocales:  
Don Guillermo Aragón R.  
Dr. Bernardo Montes de Oca  
Don Carlos Cubero O.  
Ing<sup>o</sup> Carlos F. Ross

SOCIOS ACTIVOS:  
Don José J. Alfaro Y.  
Don Alejandro Alvarado Piza  
Ing<sup>o</sup> Charle W. Averre  
Don Francisco Aguiar M.  
Ing<sup>o</sup> Carlos E. Alfaro F.  
Don Claudio Alpizar V.  
Lic. Fernando Alfaro Y.  
Don Luis D. Arce E.  
Don Mario Alvarado Piza  
Don Le Roy F. Beers  
Don John M. Bowden  
Don William Bain

Don Víctor M. Benavides h.  
Don Moisés Cardoze de Castro  
Don Cirus C. Clausen R.  
Dr. Francisco Cordero Q.  
Lic. Antonio Cruz B.  
Don Wilbur Clausen  
Don Jorge Coronado A.  
Lic. Joaquín Cusí  
Dr. Roberto Chartier  
Ing<sup>o</sup> Rafael A. Chavarría F.  
Don León Duverrán P.  
Don Félix Echeverría P.  
Don Luis Esquivel S.  
Lic. Gonzalo Echeverría F.  
Lic. Ricardo Esquivel F.  
Lic. Francisco Esquivel H.

Don Calixto Fábrega  
Don Arturo Faith León  
Don Eduardo Fernández A.  
Don Alfonso Fernández A.  
Don Roberto Fernández Z.  
Don Walter J. Field  
Lic. Mario Flores P.  
Lic. Moisés Guido  
Lic. Adán García Céspedes  
Prof. José F. Garnier  
Don William Gaudet  
Don Miguel J. Godoy  
Ing<sup>o</sup> Santiago Güell G.  
Don Henry W. Hayter  
Lic. Jorge Herrera G.  
Don Carlos Fco. Jinesta  
Lic. Otón Jiménez L.

Dr. Rodrigo Jiménez R.  
Don Joaquín Lizano B.  
Don José López Guerra  
Lic. Roberto Loría  
Don Julio León Zavaleta  
Don David L. Maduro  
Dr. Jorge Montes de Oca  
Don Rodolfo Marroquín B.  
Lic. Silvio Mata L.  
Dr. Carlos Mena U.  
Don Manuel de Mendiola  
Don Luis F. Montoya  
Don Ciriaco García Moreno  
Dr. Raúl Orozco Casorla  
Lic. Gonzalo Ortiz M.  
Ing<sup>o</sup> Carlos Pérez Jervis  
Don Enrique Padrón B.  
Don Fernando Piza Ch.  
Mayor Abel Quintero  
Don Emilio Piza Ch.  
Dr. Leonidas Poveda E.  
Dr. José Manuel Quirce  
Don Manuel H. Rodríguez  
Don Jack Salomons  
Don Oswaldo Sasso  
Don Prudencio Sayagués  
Don Rafael Sassoon  
Don José Segovia  
Don Abraham Salomons  
Don Rodolfo Sasso  
Don Otto Strunz  
Don Alfredo Sasso  
Don Eduardo Sasso

Dr. César Tolentino  
Don Mario Urbini  
Don Filadelfo Víquez C.  
Lic. Napoleón Valle P.  
Don Carlos Velásquez R.  
Don Maximiliano Víquez S.  
Don Carlos Ventura S.  
Don Rafael Villegas B.  
Lic. Carlos Víquez S.  
Ing<sup>o</sup> Manuel A. Víquez S.  
Don Alfredo Yanes T.  
Don Raúl Zelaya R.  
Don Roberto Ulloa

Filial de la Ciudad de Cartago

Organizada el 15 marzo 1944

DIRECTIVA:

Presidente:

Don Alberto Quirós T.

Vice-Presidentes:

Don Guillermo Yglesias F.  
Don Eduardo Steiner A.  
Don Manuel de J. Quirós

Secretario:

Lic. Fernando Runnebaum

Tesorero:

Don Mario Vargas

Jefe Protocolo:

Don Rogelio Coto Monge

Jefe Compañerismo:

Don Alberto Morúa R.

Vocales:

Don Eduardo Saxe G.  
Ing<sup>o</sup> José A. Gutiérrez  
Dr. Fernando Garzona  
Don Luis Sáenz Masís

Otros Socios Fundadores:

Don Eladio Alonso  
Don José D. Alzamora  
Don Mario Cardos  
Don Antonio Feoli  
Dr. José Miguel Jiménez  
Dr. Alberto Mejía  
Don Juan Molina M.  
Dr. Enrique Ortiz Pacheco  
Don Joaquín A. Patiño  
Don Carlos Piedra Ch.  
Don Salvador Pujol  
Don Hernán Rivera M.  
Don Guillermo Sáenz O.  
Don Rodrigo Sancho  
Lic. Arturo Volio J.

## Pregunta al Señor Secretario de Salubridad Pública:

¿Por qué motivo se han paralizado las actividades para construir el hospital de tuberculosos, cuando existen más de cuatrocientos mil colones depositados y los planos para el edificio en construcción?

## La policía contra los tahures

El señor Secretario de Seguridad Pública ha tenido una feliz iniciativa: proceder contra los clubes deportivos en donde día y noche juegan dado.

Acerca de estos garitos disimulados, algo dijimos el otro día. A quien le tocaba proceder es a la Federación Deportiva pues no se justifica que

conceda licencias para abrir un centro que no es otra cosa que un Club Sport Churuco.

Don René quiere terminar con las casas de juego. Estamos de acuerdo con él. Pero falta saber si procederá o no con toda energía. De lo contrario habría que decir que los tahures juegan hasta con las autoridades.

## El chofer nuevo... Viene de la Pág. DOS

minio peregrino del motor: Vo'odio no sólo conservó de continuo en los extremos de sus dedos los secretos de mis "Mercedes", sino que en el tiempo que vivió conmigo domesticó el motor de un modo mirífico, y al coche corrió, frenó y retrocedió obedeciendo como un perrito los gestos de su chófer.

Pero este mérito resultó pequeño y ridículo enfrente de otros méritos inconcebibles de Melecio Volodio.

Uno, sobre todos, me preocupó en extremo, y se convirtió de súbito en obsesión terrible de mis nervios.

El mérito en cuestión, estribó, señores, en el frío desdén con que Melecio Volodio miró siempre el peligro.

¿Fue el desprecio de los bienes terrenos? ¿Fue un deseo de morir, fructo de desilusiones y dolores ocultos? ¿Fue simplemente heroísmo? ¿O fue el gusto por servirme y el prurito de divertirme, con emociones fuertes, mi vivir tedioso?

Lo ignora; no lo sé... Pero es lo cierto que siempre que el chófer nuevo puso en movimiento el motor de mi coche ejecutó sorprendentes ejercicios llenos de riesgo y sembró el terror en todos los sitios por donde metió el coche; destruyó los vidrios de infinitos comercios, derribó postes telefónicos y luminosos, hizo cisco trescientos coches del servicio público, pulverizó los esqueletos de miles de individuos, suprimiéndolos del mundo de los vivos, en oposición con sus evidentes deseos de seguir existiendo; quitó de enmedio todo lo que se le puso enfrente; hendió, rompió, des-

hizo, destruyó; encogió mi espíritu, superexcitó mis nervios; pero me divertí de un modo indecible, porque Melecio Volodio no fue un chófer, no; fue un "simoun" rugiente.

¿Por qué este furor, este estropicio continuo? ¿Por qué, si Volodio dominó el coche como no lo dominó ningún chófer de los que tuve después?

Hice lo posible por conocer el fondo del misterio, y lo logré por fin.

—¡Melecio!—le dije, volviendo de un terrible circuito que produjo horribles efectos destructores—. Es preciso que expliques lo que te ocurre. Muchos infelices muertos por nuestro coche piden un desquite... ¿Que yo mire en lo profundo de tus ojos, Melecio Volodio!... Di... ¿por qué persistes en ese feroz proceder, en ese cruel ejercicio?

Melecio inspeccionó el horizonte, medio sumido en el crepúsculo, y me deró el correr del coche.

Luego hizo un gesto triste.  
—No soy cruel ni feroz, señor—susurró dulcemente—. Destrezo y destruyo y rompo y siembro el terror... de un modo instintivo.

—¿De un modo instintivo! ¿Eres entonces un enfermo, Melecio!

—No. Pero me ocurre, señor, que he sido muchísimo tiempo chófer de bomberos. Un chófer de bomberos es siempre el dueño del sitio por donde se corre. Todo el mundo le permite correr; no se le detiene; el sonido estridente e inconfundible del coche de los bomberos, de esos héroes con cinturón, es suficiente, y el chófer



—Vea, mi amigo, yo conozco a lo mejorcito de la sociedad.

—¿Y por qué no te tratas con ellos?

—Porque ellos me conocen también a mí.



## Cosecha de Candidatos a Magistrados

Tan pronto se publicó la noticia de que cuatro magistrados se iban a acoger al beneficio de sus jubilaciones,

## El expresidente...

(Viene de la página PRIMERA)  
ametralla a los especuladores, a los politiqueros, a los brochas y a las suegras.

Valdría le pena hacer el esfuerzo para que viniera. A grandes males, grandes remedios.

de bomberos corre, corre. ¡Qué vertigo divino!

Concluyó diciendo.

—Y mi defecto es que me creo que siempre voy conduciendo el coche de los bomberos. Y como esto no es cierto y como hoy no soy, señor, el dueño del sitio por donde me muevo, pues ¡pulverizo todo lo que me pesca!

Y Melecio prorrumpió en sollozos.  
E. P.



HITLER en "Mein Kampf":  
"Cuanto más grande sea la mentira, más fácil es que se lo crea la gente..."

HITLER, el 30 de Enero 1944:  
"Esta lucha conducirá a Alemania a su mayor y más espléndida victoria".

## Regresa al país el hijo pródigo

El lunes próximo se será ofrecido, en el Club Unión, un homenaje a don Carlos Manuel Escalante con motivo de su regreso al país.

## El hijo pródigo

Este festival, que consiste en unos cuantos "cubas libres" acompañados de rosquetas de San Antonio de Belén. Don Caritos, el que resuelve los problemas más agudos con su simbólica sonrisa, — como dijo un periodista norteamericano, — regresa al país hecho un verdadero mister, pero en el fondo, criollo legítimo: todavía come frijoles cubaces, posol, mondongo, empanaditas de plátano maduro y tamales; le reza a la Virgen de los Angeles y al Negro de Esquipulas; se indigna si los ticos no ganan un match de fútbol; lee de cabo los reportajes de don Ricardo y se da de trompadas si alguien le dice que las muchachas de Costa Rica no son las más bonitas del mundo.

No se puede negar que el comité organizador es todo un señor comité. Parece una directiva de banco. Ya se la tomara don Teo para reorganizar su gabinete. El homenaje a don Carlos es apolítico, pero no por eso las gentes dicen que el hombre, hasta en inglés, huele a candidato a la Presidencia. Con toda simpatía saludamos a Mr. Escalante.

Establecida en 1915

Premiada con medalla de oro en el Gran Concurso Nacional de 1930

# MELCOCHERIA LA ESTRELLA

325 varas al Norte de la Botica Oriental

Apartado 973  
Teléfono 2909

San José, Costa Rica

## Pregunta al Señor Secretario de Seguridad Pública:

¿Sabe usted que en la mayor parte de los cuarteles y de las cárceles del país se distribuye una comida, a los individuos de la tropa y a los pobres reos, que es algo sencillamente desastroso?